

Orientación de la IATI relativa a los Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países

Comprensión y análisis de los datos en las hojas de cálculo de las transacciones y los presupuestos

Resumen

La herramienta [Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países](#) (Country Development Finance Data) de la [Iniciativa Internacional para la Transparencia de la Ayuda](#) (IATI) permite a los usuarios descargar en formato Excel datos simplificados de la IATI sobre compromisos, desembolsos y gastos, así como sobre presupuestos prospectivos; estos datos se presentan de forma sencilla desglosados por países y regiones y han sido concebidos para facilitar su análisis. La información puede extraerse de Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países en dos sencillas hojas de cálculo: una en la que se muestran las transacciones y otra en la que se indican los presupuestos. El objetivo de esta orientación es ayudar a los usuarios de los datos a comprender y analizar los datos que figuran en estas hojas de cálculo. En la primera sección, **Comprensión de los datos**, se facilita a los usuarios información clave sobre los datos, así como descripciones de cada uno de los campos de datos. En la segunda sección, **Análisis de los datos**, se ofrece a los usuarios una orientación general para analizar los datos, además de información sobre cómo configurar y utilizar una tabla dinámica para efectuar análisis específicos. Por último, en la tercera sección, **Asistencia y recursos adicionales**, se proporciona más información sobre cómo obtener más ayuda para comprender y utilizar los datos de la IATI.

Índice

Resumen	1
Índice.....	1
I. Comprensión de los datos	2
1) Aspectos clave que conviene saber acerca de los datos	2
2) Campos de datos.....	3
II. Análisis de los datos	8
1) Orientación general	8
2) Analizar datos con una tabla dinámica	9
3) Análisis de los datos con el panel de análisis de la herramienta Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países de la IATI	18
III. Asistencia y recursos adicionales.....	18

I. Comprensión de los datos

En esta sección obtendrá información que le ayudará a entender mejor los datos que figuran en las hojas de cálculo relativas a las transacciones y los presupuestos. Entre otros, encontrará 1) una lista de aspectos clave que conviene saber acerca de los datos y 2) descripciones de los campos de datos y de los valores que contiene cada uno de ellos. La metodología completa de la recopilación y el procesamiento de los datos puede consultarse [aquí](#).

1) Aspectos clave que conviene saber acerca de los datos

Fuentes de los datos: Los datos proceden de más de 1.200 organizaciones que facilitan sus datos a la IATI.

Actualización de los datos: Los datos se actualizan una vez al día.

Alcance de los datos: Las hojas de cálculo contienen un subconjunto de los campos de datos (enumerados en la sección [Campos de datos](#)) que publican las organizaciones conforme a la IATI. Este subconjunto de campos de datos puede consultarse en todas las actividades publicadas de conformidad con la IATI y todos los años de los que se dispone de datos.

Disponibilidad de los datos: La disponibilidad de los datos depende de la puntualidad y la exhaustividad con que los asociados para el desarrollo publiquen los datos conforme a la IATI. Entre los asociados, se encuentran los gobiernos, las organizaciones multilaterales y las organizaciones de la sociedad civil. Algunas organizaciones publican datos mensual o trimestralmente, mientras que otras solo lo hacen de forma anual. Aunque una organización puede publicar datos referentes a múltiples campos de datos, no todas las organizaciones publican datos en cada uno de estos campos. Es importante tener en cuenta ambas cuestiones a la hora de examinar los datos. Si los datos de una organización concreta que publica conforme a la IATI no están disponibles, puede deberse a que todavía no se hayan publicado para el período que está analizando. Las carencias de datos que observa probablemente indican que una organización no ha incluido esa información en sus datos. En los resultados, **la falta de datos se muestra en forma de celdas en blanco**.

Comprensión de las filas de datos: Las hojas de cálculo están diseñadas para facilitar la agregación de datos en una tabla dinámica. Las transacciones y los presupuestos se agrupan por trimestres, pero el monto de un trimestre puede dividirse en distintas filas. Cada fila corresponde a la parte de la agregación trimestral en la que todos los valores de los demás campos de datos son iguales. Por ejemplo, como se muestra a continuación, los desembolsos efectuados en el tercer trimestre de 2020 en el marco del proyecto de estadísticas sobre Angola se dividen en 4 filas diferentes, ya que hay 4 sectores distintos a los que se destinan los desembolsos.

IATI Identifier	Title	Reporting Organisation	Transaction Type	Sector Category	Sector	Calendar Year	Calendar Quarter	Value (USD)
44000-P157671	Angola Statistics Project	The World Bank [44000]	3 - Disbursement	110 - Education	11130 - Teacher training	2020	Q3	1877062.6
44000-P157671	Angola Statistics Project	The World Bank [44000]	3 - Disbursement	110 - Education	11220 - Primary education	2020	Q3	469265.65
44000-P157671	Angola Statistics Project	The World Bank [44000]	3 - Disbursement	110 - Education	11321 - Lower secondary education	2020	Q3	469265.65
44000-P157671	Angola Statistics Project	The World Bank [44000]	3 - Disbursement	160 - Other Social Infr	16011 - Social protection and welfare	2020	Q3	6569719.1

Actividades que se llevan a cabo en múltiples países: Las organizaciones pueden indicar varios países beneficiarios para una actividad. En tal caso, también añadirán datos sobre el porcentaje que debe

asignarse a cada país. En los datos de las hojas de cálculo de las transacciones y los presupuestos, el porcentaje que se atribuye a un país beneficiario (por ejemplo, Lesotho) se ha aplicado a los valores de las transacciones y los presupuestos. Esto significa que estos valores son solo estimaciones. Con el fin de que los usuarios puedan detectar las actividades multinacionales (y excluirlas si así lo desean), se ha incluido una columna llamada “Multi Country” en las hojas de cálculo. En esta columna, un “1” indica que el valor de esa fila forma parte de una actividad multinacional, tal y como se detalla a continuación en la sección “Campos de datos”.

IATI Identifier	Title	Reporting Organisation	Transaction Type	Recipient Country	Multi Country	Calendar Year	Calendar Quarter	Value (USD)
DAC-1601-OPP17816	Influencing Health Policies in East and Southern Africa	Bill & Melinda Gates Foundation [DAC-1601]	2 - Outgoing Commitment	LS - Lesotho	1	2001	Q4	64246.24
DAC-1601-OPP17816	Influencing Health Policies in East and Southern Africa	Bill & Melinda Gates Foundation [DAC-1601]	3 - Disbursement	LS - Lesotho	1	2002	Q2	64246.24

Transacciones negativas: en ocasiones, las organizaciones incluyen transacciones negativas en sus datos. En el caso de los desembolsos, esto suele significar que los fondos desembolsados se devuelven a la entidad que los aportó. En el caso de los compromisos, puede tratarse de un ajuste de un compromiso inicial —por ejemplo, uno de 10.000 dólares de los Estados Unidos que se reduzca a 8.000 dólares—. En el [siguiente enlace](#) figura más información al respecto.

Conversión de divisas: antes de agregarse en trimestres, los valores de las transacciones se convierten a dólares de los Estados Unidos tomando como referencia la fecha más cercana a la [fecha valor de la transacción](#). Esta conversión se realiza a partir de los tipos de cambio mensuales de 169 divisas que figuran en la recopilación de datos [International Financial Statistics del Fondo Monetario Internacional \(FMI\)](#). Los valores del presupuesto se convierten a dólares de los Estados Unidos tomando como referencia la fecha más cercana a la [fecha valor del presupuesto](#).

2) Campos de datos

Identificador de la IATI

Es el identificador de la actividad. Cada actividad en la IATI tiene un identificador de la IATI único.

Posibles valores:

- Todos los valores son únicos → Ejemplo: 44000-P163328.

Título

Es el título de la actividad.

Posibles valores:

- Todos los valores son únicos → Ejemplo: Proyecto de Transformación de las Carreteras del Estado de Himachal Pradesh.

Organización informante

Es la organización que ha publicado la actividad conforme a la IATI. Si tiene un código (por ejemplo, XM-DAC-41122), se trata de un código único para esa organización, que también se conoce como “identificador de la organización”.

Posibles valores:

- Más de 1.200 organizaciones publican sus actividades conforme a la IATI. Ejemplo: XM-DAC-41122 es el identificador de la organización único correspondiente a UNICEF.

Tipo de organización informante / Tipo de organización proveedora / Tipo de organización beneficiaria

Es el tipo de organización u organizaciones que participan en la actividad. Siempre se indica en el caso de la organización informante, pero no ocurre lo mismo con la organización proveedora o beneficiaria.

Posibles valores:

- Los valores de este campo se basan en el listado de dieciséis tipos de organización. El listado completo y las definiciones pueden consultarse en el enlace anterior (posibles valores).

Tipo de transacción

Es el tipo de transacción. Existen 13 tipos de transacciones que se pueden notificar a la IATI, pero en la hoja de cálculo de las transacciones figuran 4 que permiten a los usuarios evaluar los recursos asignados (compromisos salientes) y gastados (desembolsos y gastos).

Posibles valores (hoja de cálculo de las transacciones):

- Ingresos de fondos: fondos recibidos para ser utilizados en la actividad que pueden proceder de una fuente externa o interna.
- Compromisos salientes: obligaciones firmes y contraídas por escrito por parte de un donante o proveedor de proporcionar una cantidad determinada de fondos, en condiciones concretas y para fines específicos, en beneficio de un receptor.
- Desembolsos: fondos salientes que se ponen a disposición de un gobierno u organización receptores, o fondos transferidos entre dos actividades notificadas por separado.
- Gastos: fondos salientes que se destinan a bienes y servicios relacionados con la actividad.

Debe tenerse en cuenta que, como los gastos no representan los desembolsos que se han efectuado realmente, pueden sumarse para calcular el gasto. Para calcular el nivel de gasto, se recomienda sumar las transacciones de los desembolsos y los gastos, ya que los desembolsos reflejan los fondos que se destinan a otras organizaciones o gobiernos beneficiarios y los gastos registran los fondos que se destinan a bienes y servicios (en la sección [Análisis de los datos](#) se facilita información más detallada al respecto).

Posibles valores (hoja de cálculo de los presupuestos):

- Presupuesto: el valor del presupuesto de la actividad para cada trimestre o ejercicio económico a lo largo de la duración de la actividad. Su propósito es ofrecer previsibilidad para planificar los beneficiarios cada año.

Tipo de ayuda

Es el tipo o modalidad de ayuda (por ejemplo: proyecto, apoyo presupuestario, etc.). Este dato no está disponible en todas las transacciones y presupuestos, ya que no todas las organizaciones informan acerca de la modalidad en la que se entregan los recursos.

Posibles valores:

- Los valores de este campo se basan en el listado de códigos para los tipos de ayuda del Comité de Asistencia para el Desarrollo de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos para (CAD-OCDE). El listado completo y las definiciones pueden consultarse en el enlace anterior (posibles valores).

Tipo de financiación

Es el tipo de financiación (por ejemplo: préstamo, donación, etc.). Este dato no está disponible en todas las transacciones y los presupuestos, ya que no todas las organizaciones informan acerca de si los recursos proceden de un préstamo, una donación, etc.

Posibles valores:

- Los valores de este campo se basan en el listado de códigos para los tipos de financiación del Comité de Asistencia para el Desarrollo de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos para (CAD-OCDE). El listado completo y las definiciones pueden consultarse en el enlace anterior (posibles valores).

Organización proveedora

Es la organización de la que provienen los recursos. Este dato no está disponible en todas las transacciones y los presupuestos, ya que no todas las organizaciones notifican esta información. En el caso de los compromisos, los desembolsos y los gastos, si no se indica la organización proveedora, se asume que la organización informante es la proveedora y su nombre se añade automáticamente a esta columna. En el caso de los presupuestos, la organización proveedora se considera la organización informante. En el caso de los ingresos de fondos, si no se indica la organización proveedora, el nombre de la organización u organizaciones de financiación se añade automáticamente a esta columna. Como pueden notificarse múltiples organizaciones de financiación para una actividad, es posible que aparezca más de un valor en esta columna.

Posibles valores:

- Los valores de este campo pueden ser tanto el nombre de la organización y el código único con el que se identifica a la organización (conocido como “identificador de la organización”) como solo el nombre de la organización o solo el código único. Debido a la falta de estandarización en la notificación de los nombres, la misma organización puede aparecer con distintas variaciones de su nombre —por ejemplo: Banco Africano de Desarrollo (BAfD), Grupo del Banco Africano de Desarrollo, o Banco Africano de Desarrollo—.

Organización beneficiaria

Es la organización que recibe el importe de la transacción especificado. Este dato no está disponible en todas las transacciones y los presupuestos, ya que no todas las organizaciones notifican esta información. En el caso de los compromisos, los desembolsos y los gastos, si no se indica la organización beneficiaria, el nombre de la organización u organizaciones encargadas de la ejecución se añade automáticamente a esta columna. En el caso de los presupuestos, la organización beneficiaria es la organización u organizaciones encargadas de la ejecución. En el caso de los ingresos de fondos, si no se indica la organización beneficiaria, el nombre de la organización informante se añade automáticamente a esta columna. Como pueden notificarse múltiples organizaciones encargadas de la ejecución para una actividad, es posible que aparezca más de un valor en esta columna.

Posibles valores:

- Los valores de este campo pueden ser tanto el nombre de la organización como, en caso de no estar disponible, el código único con el que se identifica a la organización (conocido como “identificador de la organización”). Debido a la falta de estandarización en la notificación de los nombres, la misma organización puede aparecer con distintas variaciones de su nombre —por ejemplo: Banco Africano de Desarrollo (BAfD), Grupo del Banco Africano de Desarrollo, o Banco Africano de Desarrollo—.

País beneficiario (o región beneficiaria)

Es el país o la región que recibe la transacción.

Posibles valores:

- El valor será un solo país o una sola región, ya que el archivo se filtra para que solo contenga el país o la región seleccionados.

Multinacional

Esto indica si la actividad tiene uno o múltiples países beneficiarios. En el caso de las actividades multinacionales, el porcentaje estimado para un determinado país se ha aplicado a los valores de la transacción o del presupuesto.

Posibles valores:

- 0 = la transacción o el presupuesto forma parte de una actividad con un solo país (o región) beneficiario.
- 1 = la transacción o el presupuesto forma parte de una actividad con múltiples países beneficiarios.

Categoría de sector

Es la categoría del sector (por ejemplo: 121 - Salud, General) al que respalda una actividad y muestra datos más agregados que el [Sector](#) (por ejemplo: 12182 - Investigación médica). Se basa en el listado de códigos de sectores de tres dígitos del CAD-OCDE. Esta información no se encuentra disponible en todas las transacciones, ya que se recomienda que las organizaciones indiquen los códigos de 3 o 5 dígitos del CAD-OCDE, pero no todas lo hacen.

Posibles valores:

- Los valores de este campo proceden del listado de códigos de sectores de tres dígitos del CAD-OCDE, que se encuentra en el [sitio web OECD.Stat](#). Pueden seleccionarse 43 categorías de sector, por ejemplo: 121 - Salud, General.

Sector

Es el nombre del sector al que respalda una actividad y es un subsector de la categoría de sector. Se basa en el listado de códigos de sectores de cinco dígitos del CAD-OCDE.

Posibles valores:

- Los valores de este campo proceden del listado de códigos de sectores de cinco dígitos del CAD-OCDE, que se encuentra en el [sitio web OECD.Stat](#). Pueden seleccionarse 295 sectores, por ejemplo: 12182 - Investigación médica.

COVID-19

Esto indica si una transacción se ha identificado como relacionada con la COVID-19 mediante la incorporación de “COVID-19”¹ a la descripción de la transacción. En el caso de los presupuestos, no puede señalarse si están relacionados con la COVID-19, ya que esta función solo está disponible en las transacciones.

Posibles valores:

- 0 = la transacción no ha sido designada como relacionada con la COVID-19.
- 1 = la transacción ha sido designada como relacionada con la COVID-19.

Año natural

Es el año en que se produjo la transacción o el año para el que se han agregado los valores del presupuesto.

Posibles valores:

- Todos los años para los que hay datos disponibles en IATI.

Trimestre natural

Es el trimestre en que se produjo la transacción o el trimestre para el que se han agregado los valores del presupuesto.

Posibles valores:

- 1^{er} trimestre: de enero a marzo
- 2^o trimestre: de abril a junio
- 3^{er} trimestre: de julio a septiembre
- 4^o trimestre: de octubre a diciembre

Valor (dólares de los Estados Unidos)

Es el valor de esta fila en dólares de los Estados Unidos.

Posibles valores:

- Cualquier valor numérico (puede ser positivo o negativo). en ocasiones, las organizaciones incluyen transacciones negativas en sus datos. En el caso de los desembolsos, esto suele significar que los fondos desembolsados se devuelven a la entidad que los aportó. En el caso de los compromisos, puede tratarse de un ajuste de un compromiso inicial —por ejemplo, uno de 10.000 dólares de los Estados Unidos que se reduzca a 8.000 dólares—. En el [siguiente enlace](#) figura más información al respecto.

¹ También se muestran coincidencias con “COVID-19” y el código GLIDE “EP-2020-000012-001”.

II. Análisis de los datos

1) Orientación general

Calcular el nivel de gasto: Para calcular el nivel de gasto, se recomienda sumar las transacciones de los desembolsos y los gastos, ya que los desembolsos reflejan los fondos que se destinan a otras organizaciones o gobiernos beneficiarios y los gastos registran los fondos que se destinan a bienes y servicios. Dado que reflejan distintos tipos de corrientes de recursos, su agregación en el caso de una organización informante concreta (por ejemplo, el Banco Mundial) no debería dar lugar a una doble contabilización. No obstante, cuando se suman las transacciones de varias organizaciones, pueden darse casos de doble contabilización si, por ejemplo, una organización declara un desembolso a otra organización que, a su vez, declara parte de dichos fondos como un gasto.

Evitar la doble contabilización de los recursos: Como suele ser el caso a la hora de analizar las corrientes de recursos humanitarios y para el desarrollo, la doble contabilización supone un problema para evaluar los datos publicados conforme a la IATI. Por ejemplo, es corriente que una organización bilateral desembolse un monto a un organismo de las Naciones Unidas; que este lo desembolse a una organización no gubernamental internacional (ONGI) que, a su vez, lo desembolse a una organización no gubernamental (ONG) local encargada de ejecutar una actividad. Si todas estas organizaciones publican sus desembolsos, la suma de sus transacciones dará lugar a una duplicación de los recursos. A pesar de que las organizaciones que publican conforme a la IATI disponen de opciones para indicar las entidades de las cuales reciben fondos (además de aquellas a las que realizan desembolsos) y para vincular actividades a fin de señalar que forman parte de la misma corriente financiera, no lo hacen sistemáticamente, lo cual dificulta la adopción de un enfoque normalizado que permita evitar la doble contabilización. Si bien se están tomando medidas dirigidas a mejorar la consistencia al respecto y establecer métodos de análisis de datos que eviten la doble contabilización, entre tanto, recomendamos recurrir a las siguientes estrategias para evaluar los datos de múltiples organizaciones:

- **Excluir las corrientes de recursos provenientes de ONG nacionales:** Si bien pueden financiar algunos de sus gastos con recursos ordinarios propios (por ejemplo, obtenidos mediante donaciones), los recursos que emplean suelen provenir de otras organizaciones —como organizaciones bilaterales, ONGI, etc.—.
- **Eliminar las duplicaciones manualmente:** Como en el caso de la presentación de datos destinados a los sistemas de gestión de la información sobre la ayuda, actualmente resulta imposible evitar la doble contabilización de los datos sin eliminar manualmente algunas duplicaciones. Dado que los pasos necesarios para ello varían en función del conjunto de datos de cada país, el presente documento no incluye orientación específica al respecto; no obstante, los usuarios pueden solicitar asistencia personalizada a la Secretaría de la IATI mediante el correo electrónico support@iatistandard.org.

Atribuir las corrientes de recursos a la organización informante en lugar de a la organización proveedora: En teoría, los usuarios deberían poder emplear los datos que figuran en la columna relativa a la organización proveedora para analizar los presupuestos, los compromisos y los gastos. Por desgracia, tanto la presentación de los nombres y códigos de las organizaciones en este campo de datos como la propia utilización del campo presentan inconsistencias, por lo que la información que contiene es confusa y requiere una depuración importante para poder emplearse con coherencia. Si bien dicha

depuración constituye una opción válida cuando se dispone del tiempo necesario, de no ser así, **es recomendable emplear el campo relativo a la organización informante para analizar las corrientes de recursos**. Por suerte, en la mayoría de los casos, la organización informante también es la organización proveedora.

2) Analizar datos con una tabla dinámica

Crear una tabla dinámica

Las hojas de cálculo de la herramienta Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países están diseñadas para analizarse con facilidad en una tabla dinámica de Excel. A continuación figura una serie de instrucciones básicas para insertar una tabla dinámica dirigidas a los usuarios que no estén familiarizados con esta función. Es posible que los pasos varíen ligeramente en función de la versión de Excel y el sistema operativo. En el [siguiente enlace](#) figuran más orientaciones sobre la creación y utilización de tablas dinámicas.

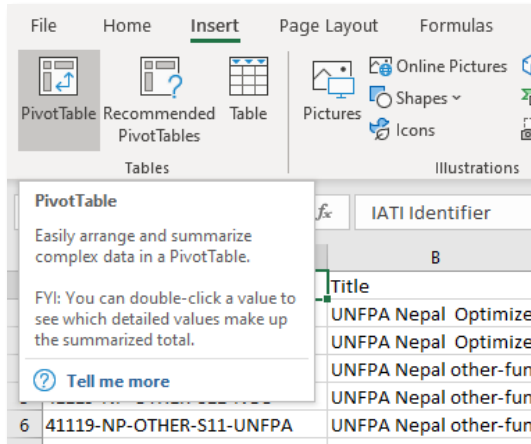
1. Añadir una columna para agregar con facilidad los datos por ejercicio económico: En numerosos países, el ejercicio económico no coincide con el año natural (por ejemplo, puede empezar en julio y terminar en junio). A fin de emplear el ejercicio económico que más le interese para realizar el análisis, es recomendable añadir una columna que combine los valores que figuran en las columnas relativas al año natural y el trimestre natural. Es importante añadirla antes de insertar la tabla dinámica para que la columna quede incluida. Los pasos que deben seguirse para ello son los siguientes:

- 1) Añada manualmente un encabezado con el nombre “Año natural y trimestre natural” en la celda T1.
- 2) Haga clic en la celda T2 y añada la siguiente fórmula: = Q2&" "&R2
- 3) Mantenga T2 seleccionado y utilice la combinación de teclas Ctrl+Shift+End. De este modo seleccionará todas las celdas de la columna a las que deba aplicarse la fórmula. A continuación, utilice la combinación de teclas Ctrl+D para aplicar la fórmula a las celdas.
- 4) Una vez concluidos estos pasos, debería contar con una columna como la que figura a continuación —“Año natural y trimestre natural”—, y puede emplearla en la tabla dinámica para seleccionar los trimestres que quiera incluir en el análisis.

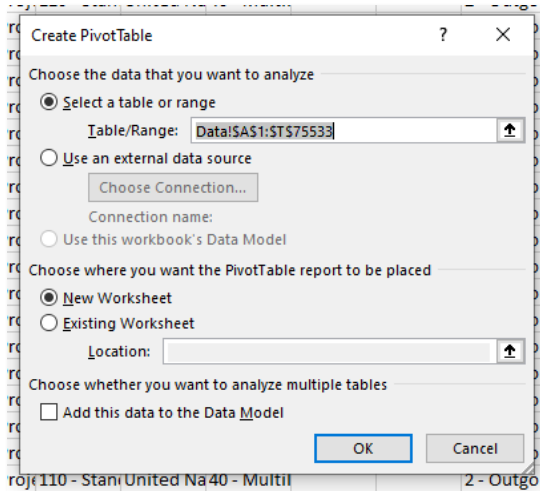
	T
	Calendar Year and Calendar Quarter
19	2021 Q2
5	2021 Q2
2	2021 Q2
2	2021 Q2
0	2021 Q2

2. Insertar la tabla dinámica

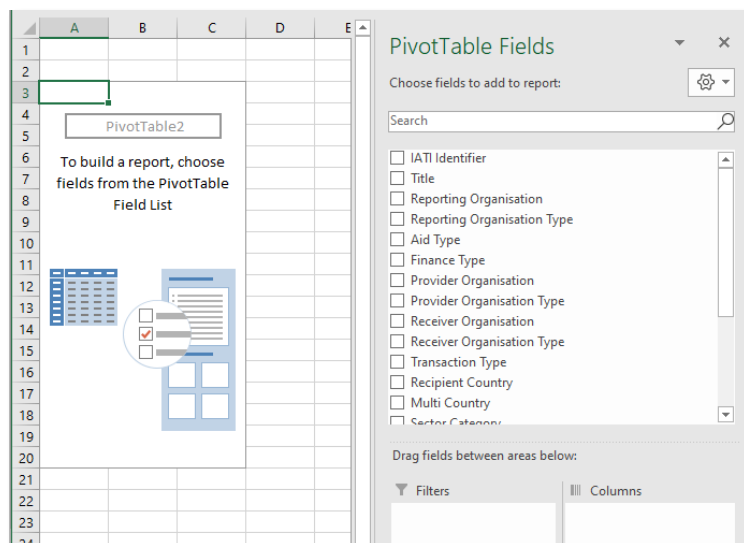
- 1) Seleccione la celda A1.
- 2) Haga clic en la pestaña “Insertar” y seleccione “Tabla dinámica”.



- 3) Excel seleccionará todas las celdas que contengan elementos e insertará la tabla dinámica en una nueva hoja de cálculo automáticamente. Haga clic en “Aceptar”.



- 4) Una vez concluidos estos pasos, debería contar con una tabla dinámica para analizar los datos. En la siguiente sección figuran orientaciones concretas sobre cómo realizar algunos análisis.

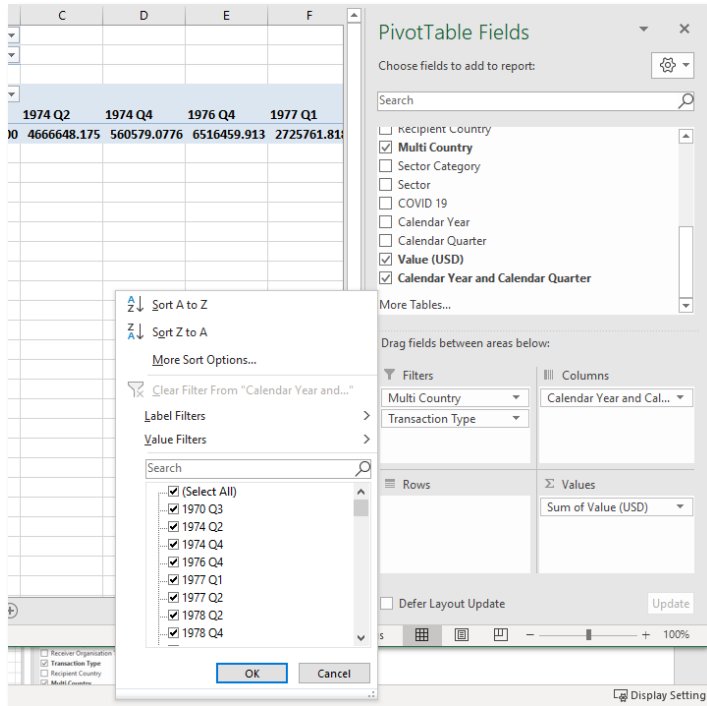


Utilizar la tabla dinámica para analizar los datos

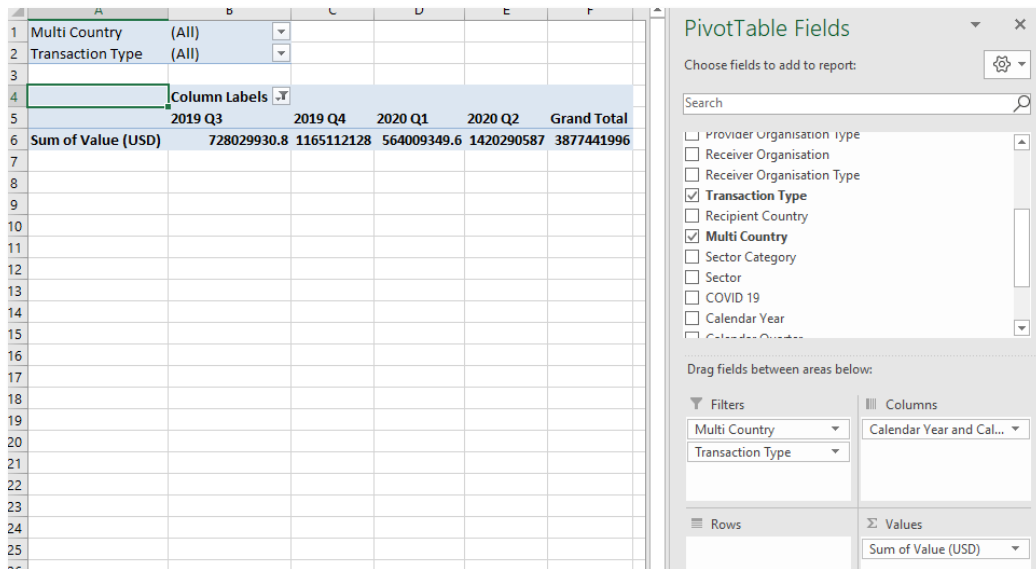
Si bien existen muchas formas de configurar y emplear una tabla dinámica, a continuación proponemos algunos métodos para establecer una nueva tabla y varios ejemplos sobre cómo realizar algunos análisis concretos. Los ejemplos emplean la hoja de cálculo de las transacciones de Rwanda.

Configuración básica

1. Añada “Valor (USD)” al recuadro “Valores”. *Opcional:* Para facilitar la lectura de los números, haga clic en “Suma de Valor (USD)” y seleccione “Configuración de campo de valor”. Haga clic en “Formato de número”, seleccione “Número”, seleccione “0” en “Posiciones decimales” y marque la casilla “Usar separador de miles”.
2. Añada “Tipo de transacción” al recuadro “Filtros”. Este paso le permitirá realizar un filtrado en función del tipo de transacción que desee analizar, pero es innecesario para la hoja de cálculo de los presupuestos, ya que solo contiene presupuestos.
3. Añada “Multinacional” al recuadro “Filtros”. Esto le permitirá excluir las actividades multinacionales.
4. Añada “Año natural y trimestre natural” al recuadro “Columnas” y realice un filtrado en función del período que desee analizar haciendo clic en “Año natural y trimestre natural” en los campos de la tabla dinámica y seleccionando los períodos pertinentes.



- Una vez concluidos los cuatro pasos anteriores, la configuración básica debería asemejarse a la que aparece a continuación:



Ejemplos

En cada ejemplo que aparece a continuación, el primer paso es el mismo: descargar la hoja de cálculo de las transacciones de la herramienta Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países, [añadir una columna para el ejercicio económico \(en su caso\), insertar una tabla dinámica](#) y llevar a cabo la [configuración básica](#).

Ejemplo 1: Nivel de gasto por tipo de organización informante en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

1. Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
2. Añada “Tipo de organización informante” al recuadro “Filas”.
3. Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Row Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
40 - Multilateral	52,973,061	361,028,552	97,109,583	564,594,666	1,075,705,863
10 - Government	124,097,061	183,791,759	62,700,644	54,823,617	425,413,081
15 - Other Public Sector	5,621,030	63,053,696	5,637,056	47,217,041	121,528,823
21 - International NGO	28,762,108	68,241,786	2,502,181	2,594,684	102,100,760
30 - Public Private Partnership	20,929,593	13,575,925	19,334,191	13,382,571	67,222,280
23 - Regional NGO		8,182,131	1,881,390	0	10,063,521
22 - National NGO	1,620,646	6,784,632	984,220	349,258	9,738,755
60 - Foundation	655,752	2,495,656	1,991,778	3,246,248	8,389,433
70 - Private Sector	2,026,486	2,185,839	825,469	723,937	5,761,732
80 - Academic, Training and Research	224,184	257,885	342,600	343,367	1,168,036
90 - Other		-2,253,901	1,514,764	-284,581	-1,023,719
Grand Total	236,909,922	707,343,960	194,823,876	686,990,807	1,826,068,565

Ejemplo 2: Nivel de gasto por organización informante en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

1. Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
2. Añada “Organización informante” al recuadro “Filas”.
3. Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Row Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
6 The World Bank [44000]	26,850,111	163,930,208	68,453,737	158,595,717	417,829,773
7 World Bank Trust Funds [XI-IATI-WBTF]				360,614,136	360,614,136
8 African Development Bank [46002]	6,847,568	95,875,868	3,636,969	24,874,004	131,234,408
9 European Commission - International Partne	5,153,878	59,262,252	4,398,047	46,418,523	115,232,700
10 United States Agency for International Devel	28,150,358	24,907,945	29,727,137	26,331,611	109,117,051
11 United States [US-USAGOV]	64,362,617	4,765,247	7,576,659	2,835,948	79,540,471
12 The Global Fund to Fight AIDS, Tuberculosis &	20,929,593	13,575,925	19,334,191	13,382,571	67,222,280
13 UK - Foreign, Commonwealth and Developm	8,398,366	39,128,588	2,378,680	15,834,501	65,740,135
14 One Acre Fund [US-DOS-64562614]		51,635,513			51,635,513
15 United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) [XM-D.		41,846,644			41,846,644
16 Netherlands - Ministry of Foreign Affairs [XV	10,003,944	25,305,685	4,887,634	890,605	41,087,868
17 Agence Française de Développement [FR-3]		30,223,926			30,223,926
18 Germany - Ministry for Economic Cooperation and Development		15,358,736	7,807,896	4,479,200	27,645,832
19 United Nations World Food Programme (WFI	6,237,271	6,874,739	7,364,838	7,132,282	27,609,130
20 Belgian Development Cooperation [XM-DAC	1,823,206	25,241,320	198,467	32,081	27,295,075
21 Sweden, through Swedish International Dev	7,333,709	8,514,266	8,221,893	1,716,763	25,786,632
22 World Vision International [US-EIN-95-32021	23,582,984				23,582,984
23 United Nations Children's Fund (UNICEF) [XN	6,286,418	7,056,384	5,247,653	4,398,074	22,988,529
24 International Fund for Agricultural Developm	3,518,373	4,661,404	7,883,480	3,618,692	19,681,950
25 Practical Action [GB-COH-871954]		12,567,974			12,567,974
26 United Nations Development Programme (UNDP) [XM-DAC-4111]		8,126,760	585,380	2,410,458	12,122,612

- Para analizar las organizaciones informantes en función del tipo de organización informante, añada “Tipo de organización informante” y, debajo, “Organización informante” en el recuadro “Filas”.

Sum of Value (USD)	Column Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
40 - Multilateral		52,973,061	361,028,552	97,109,583	564,594,666	1,075,705,863
The World Bank [44000]		26,850,111	163,930,208	68,453,737	158,595,717	417,829,773
World Bank Trust Funds [XI-IATI-WBTF]					360,614,136	360,614,136
African Development Bank [46002]		6,847,568	95,875,868	3,636,969	24,874,004	131,234,408
United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) [XM-DAC-41121]			41,846,644			41,846,644
United Nations World Food Programme (WFP) [XM-D]		6,237,271	6,874,739	7,364,838	7,132,282	27,609,130
United Nations Children's Fund (UNICEF) [XM-DAC-41]		6,286,418	7,056,384	5,247,653	4,398,074	22,988,529
International Fund for Agricultural Development (IFAD)		3,518,373	4,661,404	7,883,480	3,618,692	19,681,950
United Nations Development Programme (UNDP) [XM-DAC-41114]			9,126,760	585,394	2,410,458	12,122,612
World Health Organization [XM-DAC-928]			10,444,267			10,444,267
Gavi, the vaccine alliance [47122]		405,036	7,728,149	1,827,786		9,960,971
UN Pooled Funds [XI-IATI-UNPF]			7,083,496			7,083,496
International Committee of the Red Cross (ICRC) [XM]		1,211,725	1,262,834	1,187,497	1,496,890	5,158,946
International Trade Centre (ITC) [XM-DAC-45001]		971,242	759,899	311,806	495,905	2,538,852
UN Women [XM-DAC-41146]		331,843	587,728	172,135	101,433	1,193,139
Food and Agriculture Organization of the United Nations		257,067	158,026	434,605	140,366	990,064
International Labour Organization (ILO) [XM-DAC-41302]						899,112
United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) [XM-DAC-4]			764,856			764,856
United Nations Development Coordination Office [XM-DAC-41149]			761,615			761,615
United Nations Joint Programme on HIV and AIDS Secretariat (UNAIDS) [XM-DAC-41110]					686,153	686,153
CABI [XI-IATI-CABI]			315,093			315,093
United Nations Office for Project Services (UNOPS) [41AAA]			308,824			308,824

Ejemplo 3: Nivel de gasto por categoría de sector en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

Observaciones

- Los recursos asignados a cada Categoría de sector y Sector se estiman a partir de la asignación presupuestaria (por ejemplo, 20% en salud y 80% en educación) indicada por la organización informante, mediante la aplicación de dichos porcentajes al valor de la transacción.
- Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
 - Añada “Categoría de sector” al recuadro “Filas”.
 - Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Sum of Value (USD)	Column Labels	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total	
310 - Agriculture, Forestry, Fishing		8,438,458	146,417,073	10,968,682	305,928,281	471,752,494
230 - Energy		5,856,296	251,349,925	11,152,016	116,113,280	384,471,518
110 - Education		43,710,584	22,442,582	59,435,839	44,258,347	169,847,352
120 - Health		70,182,879	39,130,030	19,065,061	17,627,106	146,005,075
150 - Government & Civil Society		15,452,444	45,247,998	15,936,443	20,327,841	96,964,726
210 - Transport & Storage		2,021,475	19,778,148	7,905,236	56,393,777	86,098,636
130 - Population Policies/Programmes & Reproductive Health		23,299,767	18,126,195	22,111,373	18,486,679	82,024,013
720 - Emergency Response		6,621,706	53,312,211	10,320,820	10,959,915	81,214,652
240 - Banking & Financial Services		31,187,030	15,133,898	9,854,328	5,938,236	62,113,493
160 - Other Social Infrastructure & Services		959,567	32,196,212	2,015	25,667,587	58,825,382
320 - Industry, Mining, Construction		1,730,108	20,457,523	1,724,045	16,396,454	40,308,130
140 - Water Supply & Sanitation		1,145,319	3,715,466	1,137,672	28,816,754	34,815,211
910 - Administrative Costs of Donors		5,198,945	7,233,567	10,336,155	4,650,939	27,419,606
740 - Disaster Prevention & Preparedness		6,323,578	4,198,493	4,353,939	6,131,640	21,007,651
430 - Other Multisector		1,434,965	5,895,958	6,384,007	2,033,584	15,748,514
331 - Trade Policies & Regulations		5,337,732	6,617,500	1,033,333	56,816	13,045,381
998 - Unallocated / Unspecified		4,169,070	5,040,070	1,311,224	2,183,006	12,703,369
410 - General Environment Protection		1,118,107	3,774,116	274,870	598,188	5,765,282
220 - Communications		49,519	1,882,767	206,867	3,236,090	5,375,243
250 - Business & Other Services		2,009,664	916,259	72,602	5,964	3,004,489
		252,819	1,402,299	710,538	569,122	2,934,778

Ejemplo 4: Nivel de gasto por tipo de financiación en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

1. Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
2. Añada “Tipo de financiación” al recuadro “Filas”.
3. Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Row Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
110 - Standard grant	193,947,554	328,708,151	110,350,379	493,603,891	1,126,609,975
410 - Aid loan excluding debt reorganisation	26,850,111	163,930,208	68,453,737	158,595,717	417,829,773
422 - Reimbursable grant	51,635,513				51,635,513
421 - Standard loan	3,164,049	34,162,968	7,510,600	3,613,835	48,451,451
511 - Acquisition of equity not part of joint ventu	15,086	7,962	16,571	9,710	49,329
Grand Total	236,909,922	707,343,960	194,823,876	686,990,807	1,826,068,565

4. Para averiguar qué organizaciones no han facilitado datos sobre el tipo de financiación —en este caso, por ejemplo, 181,5 millones de dólares han quedado sin asignar—, añada “Organización informante” bajo “Tipo de financiación” en el recuadro “Filas”. Al hacerlo, verá que la mayoría de los recursos sin asignar corresponden al Banco Africano de Desarrollo.

Row Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
African Development Bank [46002]	6,847,568	95,875,868	3,636,969	24,874,004	131,234,408
Practical Action [GB-COH-871954]	12,567,974				12,567,974
TradeMark East Africa [KE-RCO-CPR/2009/5689]	8,182,131	1,881,390	0	0	10,063,521
UN Pooled Funds [XI-IATI-UNPF]	7,083,496				7,083,496
Germany - Ministry for Economic Cooperation and Development [DE-1]	2,292,568			4,479,200	6,771,768
International Trade Centre (ITC) [XM-DAC-45001]	971,242	759,899	311,806	495,905	2,538,852
Palladium International Ltd (UK) [GB-COH-2394229]	1,168,691	978,887			2,147,578
Education Development Trust [RW-RGB-002RGB17]	1,859,669				1,859,669
Clinton Health Access Initiative [US-EIN-27-1414646]	376,847	574,639	224,501	157,745	1,333,732
Oxfam GB [GB-CHC-202918]	130,007	444,646	222,560	530,375	1,327,589
Institute of Development Studies [GB-COH-877338]	207,441	193,335	284,353	298,917	984,047
Cardno Emerging Markets [GB-COH-05543952]	230,274	421,720	175,390	149,235	976,618
United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) [XM-DAC-41123]	764,856				764,856
The Legal Aid Forum [RW-RGB-114-RGB-RGO-2013]	651,315				651,315
PUM Netherlands [NL-KVK-41160229]		356,413	118,275		474,687
Hope and Homes for Children [GB-CHC-1089490]	124,260	137,270	204,014		465,543
United Nations Capital Development Fund [XM-DAC-41111]		253,520			253,520
Disabled People's Organisations Denmark [DK-CVR-14766383]	115,947		80,797		196,743
Center for Church-Based Development [DK-CVR-12006004]	84,197	32,211	32,468	36,420	185,296
Association of Commonwealth Universities [GB-CHC-314137]	714	36,997	46,310	36,836	120,856
Acumen [US-EIN-134166228]	7,799	73,077	12,247		93,124
LTS International Limited [GB-COH-SC100833]	29,571	39,459	18,465	5,062	92,556

Ejemplo 5: Nivel de gasto por tipo de ayuda en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

1. Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
2. Añada “Tipo de ayuda” al recuadro “Filas”.

- Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Sum of Value (USD)	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
C01 - Project-type interventions	177,564,779	265,592,536	172,816,098	490,324,660	1,106,298,073
A02 - Sector budget support	1,625,995	176,400,591	2,559,187	147,464,301	328,050,074
A01 - General budget support	12,164,399	131,053,772	6,973,297	31,219,293	181,410,761
B01 - Core support to NGOs, other private bodies, PPPs and	2,017	51,735,951	25,128	8,094	51,771,190
B03 - Contributions to specific-purpose programmes and fu	29,699,939	11,260,806	1,113,190	6,866,229	48,940,164
B02 - Core contributions to multilateral institutions	8,706,407	22,132,335	6,927,273	6,621,681	44,387,696
G01 - Administrative costs not included elsewhere	160,290	42,036,894	135,080	115,074	42,447,338
D02 - Other technical assistance	4,387,668	2,655,675	2,761,575	4,339,503	14,144,421
B04 - Basket funds/pooled funding	1,981,855	1,684,483	535,394	-345,471	3,856,262
E01 - Scholarships/training in donor country		1,819,156			1,819,156
E02 - Imputed student costs	153,443	461,809	907,476	236,110	1,758,837
D01 - Donor country personnel	366,142	366,142			732,284
Grand Total	236,909,922	707,343,960	194,823,876	686,990,807	1,826,068,565

Ejemplo 6: Nivel de gasto por organización beneficiaria en el ejercicio económico 2019-2020 (julio a junio)

Observaciones

- Este análisis muestra el dinero (desembolsos y gastos) que reciben las organizaciones.
 - Probablemente observará que una gran parte de los recursos no están asignados a una organización beneficiaria. En este ejemplo, hay 371,5 millones de dólares que no se han asignado.
 - También es posible que constate la falta de normalización en los nombres de las organizaciones (como se señala en la sección “Campos de datos”). Por lo tanto, la utilización de estos datos requerirá una limpieza manual de los mismos. Añadir el “Tipo de organización proveedora” a la tabla dinámica mediante el recuadro “Filas” puede facilitar dicha limpieza, pero no siempre se indica esta información
- Filtre por “Tipo de transacción” de forma que se incluyan solo los “Desembolsos” y los “Gastos”.
 - Añada “Organización beneficiaria” al recuadro “Filas”.
 - Para ordenar el nivel de gasto por orden de magnitud, haga clic en el menú desplegable de “Etiquetas de fila”, seleccione “Más opciones de ordenación”, seleccione “Ordenar de mayor a menor (Z a A)” y seleccione “Suma de Valor (USD)” en el menú desplegable.

Row Labels	2019 Q3	2019 Q4	2020 Q1	2020 Q2	Grand Total
Rwanda	4,621,305	188,127,565	42,552,022	136,214,935	371,515,827
Republika Y U Rwanda*Republique Rwandaise Republic Of Rwan	-26,475	54,919,077	-9,551	43,923,600	98,806,651
RWANDA ENERGY GROUP LIMITED		71,877,508			71,877,508
Ministry of Health of the Republic of Rwanda	20,929,593	13,575,925	19,334,191	13,382,571	67,222,280
One Acre Fund [US-DOS-64562614]		51,635,513			51,635,513
MINISTRY OF EDUCATION (MINEDUC)	24,029,030	1,666,142	15,243,773	7,434,189	48,373,134
United Nations World Food Programme (WFP) [XM-DAC-41140]	6,237,271	14,058,741	7,364,838	7,132,282	34,793,132
United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) [XM-DAC-41121]		31,027,313			31,027,313
The World Bank [44000]		30,349,127			30,349,127
BANK OF KIGALI		30,223,926			30,223,926
Chemonics International, Inc.	8,173,333	4,230,970	6,365,616	8,074,463	26,844,382
MINISTRY OF INFRASTRUCTURE	1,486,477	3,926,839	10,842,792	10,551,856	26,807,964
Enabel - the Belgian development agency [BE-BCE_KBO-2648143]	116,206	24,598,629		32,081	24,746,916
Chemonics International, Inc.	24,645,037				24,645,037
World Vision Rwanda	23,582,984				23,582,984
MINISTRY OF AGRICULTURE AND ANIMAL RESOURCES (MINAGRI)		14,140,690		7,663,337	21,804,027
Rwanda Ministry of Health	21,377,145				21,377,145
MINISTRY OF FINANCE AND ECONOMIC PLANNING-THE PERM.SECRETARY		13,066,168	7,807,896		20,874,064
Ministry of Finance and Economic Planning (MINECOFIN)				20,635,434	20,635,434

Ejemplo 7: Corrientes de recursos relacionadas con la COVID-19

Observaciones

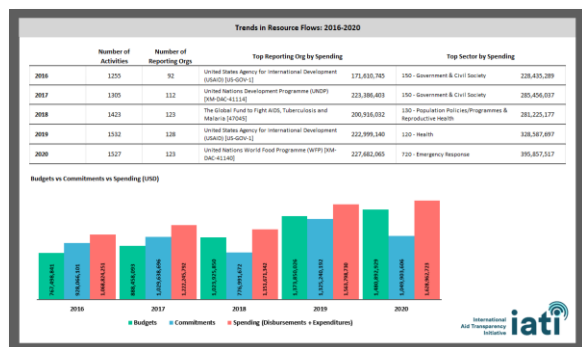
- Las organizaciones pueden indicar que una actividad está relacionada con la COVID-19 o que una transacción específica en una actividad está relacionada con la COVID-19. Si una actividad está relacionada con la COVID-19, no se puede asumir que todas las transacciones (es decir, los compromisos y los gastos) de esa actividad estén relacionadas con la COVID-19, pero si se señala que una transacción está relacionada con la COVID-19, puede suponerse con mayor seguridad que ese dinero está relacionado con la COVID-19. Por lo tanto, solo las transacciones que se señalen como relacionadas con la COVID-19 tienen un valor “1” en la hoja de cálculo de las transacciones. Esto significa que existen recursos adicionales en las actividades clasificadas como relacionadas con la COVID-19 (que no han señalado que sus transacciones estén relacionadas con la COVID-19) que no se reflejan en esta hoja de cálculo. Si desea examinar más detalladamente los datos relacionados con la COVID-19, le recomendamos que consulte esta [Visualización de la respuesta a la COVID-19](#).

- Desplace el “Tipo de transacción” al recuadro “Columnas” y seleccione “Compromisos”, “Desembolsos” y “Gastos”.
- Añada “COVID-19” al recuadro “Filtros” y efectúe un filtrado para obtener solo los valores “1”.

Row Labels	2020 Q1	2020 Q2	2020 Q1 Total	2020 Q2 Total	Grand Total
United States Agency for International Development (USAID) [US-GOV-1]			1,825,000	276,386	2,101,386
Republic of Korea [KR-GOV-010]	28,308	28,308			28,308
Grand Total	28,308	28,308	1,825,000	276,386	2,129,694

3) Análisis de los datos con el panel de análisis de la herramienta Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países de la IATI

El panel de análisis de Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países de la IATI proporciona a los usuarios de datos una herramienta con la que analizar y visualizar fácilmente los datos de las hojas de cálculo de las transacciones y los presupuestos de Datos sobre Financiación para el Desarrollo de los Países. El cuaderno de trabajo contiene instrucciones detalladas, pero está diseñado para rellenar automáticamente una serie de gráficos, cuadros y tablas de datos cuando se añaden los datos de las hojas de cálculo de las transacciones y los presupuestos.



III. Asistencia y recursos adicionales

Además de esta nota orientativa, existen múltiples formas de recibir orientación y asistencia para acceder a los datos de la IATI y utilizarlos, ya sea con la ayuda de la [Secretaría de la IATI](#) o de otros usuarios de datos de la Comunidad de la IATI.

Obtenga más información sobre los datos de la IATI

- Consulte la página con [orientaciones sobre el uso de datos de la IATI](#) en www.iatistandard.org.
- Descubra otros [recursos y herramientas](#) para acceder a los datos de la IATI, gestionados por la Secretaría de la IATI.
- Entérese de cómo utilizan otras partes interesadas los datos de la IATI: [acceda a nuestra lista pública de herramientas que utilizan los datos de la IATI](#).

Conecte con otros usuarios de datos

- Participe en la [Comunidad de intercambio de prácticas sobre el uso de datos](#) en [IATI Connect](#), la plataforma digital de la comunidad de la IATI. Puede obtener más información sobre cómo utilizar IATI Connect en la página [Acerca de IATI Connect](#).

Reciba asistencia directa de la Secretaría de la IATI

- Únase al [Encuentro mensual sobre el uso de datos de la IATI](#). Se celebra el cuarto lunes de cada mes y ofrece la posibilidad de plantear las preguntas que tenga acerca del uso de los datos y obtener asistencia inmediata de la Secretaría de la IATI o de otros usuarios de datos que participen en la sesión.

- Póngase en contacto directamente con la Secretaría de la IATI por medio de la dirección de correo electrónico support@iatistandard.org si desea recibir ayuda adicional para acceder a los datos de la IATI o comprenderlos o analizarlos.